



Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia

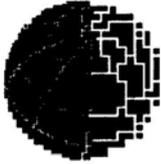
Delibera n. 254/2016

Allegato E al Verbale n. 12/2016

Oggetto: Approvazione schema di Atto Aggiuntivo alla Convenzione quadro tra INGV e la società spin-off denominata "SpacEarth Technology s.r.l."

IL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

- **VISTO** il Decreto legislativo 29 settembre 1999, n. 381, concernente la costituzione dell'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia (INGV);
- **VISTA** la Legge 27 settembre 2007, n. 165, concernente la "Delega al Governo in materia di riordino degli Enti di Ricerca";
- **VISTO** il Decreto legislativo 31 dicembre 2009, n. 213, concernente il "Riordino degli Enti di Ricerca in attuazione dell'art. 1 della Legge 27 settembre 2007, n. 165";
- **VISTO** lo Statuto dell'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia approvato con Delibera del Consiglio di Amministrazione, in data 11 novembre 2010 - pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana - Serie Generale n. 90 del 19 aprile 2011;
- **VISTO** il Regolamento di Organizzazione e Funzionamento, adottato dal Consiglio di Amministrazione con Delibera n. 102 del 02/10/2013 ed emanato con Decreto del Presidente n. 366 del 06/11/2013;
- **VISTA** la Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 92/2013 del 10/07/2013, con la quale è stato approvato il Regolamento per la costituzione e partecipazione dell'INGV alle imprese spin-off;
- **VISTO** il Decreto Presidenziale n. 273 del 29/08/2013, con il quale è stato emanato il predetto regolamento;
- **VISTA** la Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 93/2013 del 10/07/2013, con la quale veniva autorizzato l'avvio delle procedure per la costituzione della Società spin-off denominata "SpacEarth Technology s.r.l.;"
- **VISTA** la Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 99/2013 dell'11/09/2013, con la quale è stato approvato lo schema definitivo della Convenzione quadro tra l'INGV e la predetta Società spin-off;
- **VISTA** la Convenzione Quadro tra INGV e SpacEarth Technology s.r.l. sottoscritta in data 24/06/2014 e trasmessa al Presidente INGV con nota prot. n. 16373 del 25/09/2014;
- **VISTA** la Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 105B/2013 del 17/10/2013, con la quale è stato approvato lo schema degli atti para-sociali tra i soci della società "SpacEarth Technology s.r.l.;"
- **CONSIDERATO** il parere favorevole espresso dal Ministro dell'Università e della Ricerca in data 18/06/2014 prot. Miur 13628, concernente la partecipazione dell'INGV alla costituzione della Società "SpacEarth Technology s.r.l.;"
- **VISTI** gli atti parasociali sottoscritti in data 24/09/2014 e trasmessi al Presidente INGV con nota prot. n. 16374 del 25/09/2014;
- **TENUTO CONTO CHE** l'INGV e "SpacEarth Technology s.r.l." hanno collaborato nell'ambito del progetto EMSO-MedIT, finanziato dal MIUR, allo



Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia

sviluppo di sistemi e software per la gestione di sensori per applicazioni marine;

- **PRESO ATTO CHE** l'INGV e "SpacEarth Technology s.r.l." sono impegnati, nell'ambito del progetto EMSODEV finanziato dalla Comunità Europea nell'ambito di H2020, con ruoli rispettivamente di Coordinatore e di Linked Third Party nello sviluppo di un modulo sottomarino "multi-purpose";
- **CONSIDERATO CHE** l'INGV-Osservatorio Vesuviano e la "SpacEarth Technology s.r.l." intendono stabilire un rapporto di collaborazione scientifica nell'ambito dello sviluppo di strumentazione e sistemi innovativi per il monitoraggio geofisico in ambiente marino ed in particolare di strumentazione e software per la gestione di sensori per sistemi operanti in ambiente marino;
- **RAVVISATA** l'opportunità di aprire una sede operativa della Società "SpacEarth Technology s.r.l." presso la Sezione di Napoli - Osservatorio Vesuviano al fine di procedere con le conseguenti attività scientifiche;
- **VISTA** la nota prot. 1868 del 15/09/2016, con la quale il Direttore della Sezione di Napoli-Osservatorio Vesuviano esprime parere favorevole circa l'apertura di una sede operativa della "SpacEarth Technology s.r.l." presso la struttura che ospita la Sezione INGV di Napoli, indicando altresì i locali che verranno messi a disposizione per l'espletamento delle attività;
- su proposta del Presidente;

DELIBERA

L'approvazione dello schema definitivo dell'Atto Aggiuntivo alla Convenzione Quadro tra INGV e "SpacEarth Technology s.r.l." in epigrafe riportata.

Lo schema di Atto Aggiuntivo, allegato alla presente delibera che ne costituisce parte integrante e sostanziale (allegato 1), sarà sottoscritto rispettivamente dal rappresentante legale dell'INGV nonché dal rappresentante della Società "SpacEarth Technology s.r.l.".

Letto, approvato e sottoscritto seduta stante.

Roma, 10/10/2016

La segretaria verbalizzante
(Sig.ra Silvana TUCCI)

Silvana Tucci

IL PRESIDENTE
(Prof. Carlo DOGLIONI)

Carlo Doglioni

ATTO AGGIUNTIVO ALLA CONVENZIONE QUADRO INGV E SPACEARTH TECHNOLOGY Srl

Tra

L'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia – con sede in Roma Via di Vigna Murata, 605 CF 06838821004, in persona del legale rappresentante prof. Carlo Doglioni, nato a____, il ____ di seguito denominato "INGV"

E

La società **SpacEarth Technology Srl (SET)**, spin-off dell'INGV, con sede legale in Roma, Via di Vigna Murata 605, rappresentata nel presente atto dal Presidente e Rappresentante Legale dott. Vittorio Cannas ____. di seguito denominata "SET"

Premesso

- che la Società SET costituisce uno spin-off nel quale l'INGV, ai sensi dell'art. 2, comma 2, del "Regolamento per la costituzione e la partecipazione dell'INGV alle imprese spin-off", approvato dalla delibera del Consiglio di Amministrazione dell'INGV n. 92/2013 del 10/07/2013, è socio e titolare di quote di partecipazione;
- che la Società SET è stata costituita con apposito Atto notarile in data 24 Luglio 2014;
- che il Direttore della sezione di Napoli ha espresso parere positivo ad ospitare una sede operativa di SET presso la sede di Via Diocleziano 328 con nota prot. 1868 del 15/09/2016;
- che nel Piano Triennale di Attività 2015/2017 dell'INGV, Parte II, Capitolo 1, Paragrafo 1.4, si incoraggia la ricerca volta allo sviluppo di nuove tecnologie in modo da attrarre anche partner industriali e favorire gli spin-off;
- che l'art. 5, comma 1, lettera d del "Regolamento per la costituzione e la partecipazione dell'INGV alle imprese spin-off", prevede le modalità di regolazione dei rapporti tra l'impresa spin-off e l'Istituto, anche relativi all'utilizzo di appositi spazi, diversi dai laboratori, che l'INGV eventualmente mette a disposizione per l'impresa spin-off;
- che l'INGV e SET hanno siglato una apposita Convenzione Quadro, protocollo INGV n.16373 del 25/9/2014, attualmente attiva nell'ambito della quale sono stati concessi appositi locali idonei allo svolgimento delle relative attività presso la sede romana dell'INGV;
- che INGV e SET hanno collaborato nell'ambito del progetto EMSO-Medit, finanziato dal MIUR, allo sviluppo di sistemi hardware e software per la gestione di sensori per applicazioni marine;
- che INGV e SET sono impegnati, nell'ambito del progetto EMSODEV finanziato dalla Comunità Europea nell'ambito di H2020, con ruoli rispettivamente di Coordinatore e di *Linked Third Party* nello sviluppo di un modulo sottomarino "multi-purpose";
- che l'INGV-Osservatorio Vesuviano e la Società SET intendono stabilire un rapporto di collaborazione scientifica nell'ambito dello sviluppo di strumentazione e sistemi innovativi per il monitoraggio geofisico in ambiente marino ed in particolare di strumentazione e software per la gestione di sensori per sistemi operanti in ambiente marino;

ST

AK

- che l'INGV-Osservatorio Vesuviano e SET promuovono la partecipazione congiunta in progetti nazionali ed internazionali al fine, di accrescere le competenze di entrambe le parti e promuovere il trasferimento tecnologico;
- che le Parti al fine di realizzare tale partecipazione e la promozione del trasferimento tecnologico, quale leva di competitività del territorio e dell'innovazione regionale, intendono istituire una sede operativa della Società SET, presso la Sezione di Napoli INGV;
- che appare necessario, ferme restando l'applicabilità di tutte le disposizioni, contenute nella Convenzione Quadro INGV-SET, protocollo INGV n.16373 del 25/9/2014, procedere alla sottoscrizione del presente atto aggiuntivo per regolare l'istituzione della sede operativa della Società SET, presso la Sezione di Napoli INGV;
- Vista la Delibera del Consiglio di Amministrazione dell'INGV n. _____ del _____ attraverso la quale viene approvato lo schema di Atto Aggiuntivo alla Convenzione Quadro tra INGV e "SpacEarth Technology s.r.l." sottoscritta in data 24/06/2014 e trasmessa al Presidente INGV con nota prot. n. 16373 del 25/09/2014;

Tutto ciò premesso si conviene e si stipula quanto segue:

ART. 1

L'INGV autorizza, l'istituzione di una sede operativa della Società SET, presso la Sezione di Napoli INGV, localizzata in via Diocleziano 328, Napoli, al fine di promuovere il trasferimento tecnologico, quale leva di competitività del territorio e dell'innovazione regionale.

L'INGV e SET promuovono la partecipazione congiunta in progetti nazionali e internazionali al fine di accrescere le capacità e competenze progettuali di entrambe le parti.

L'INGV compatibilmente con le proprie esigenze di ricerca e servizio, autorizza la Società SET a utilizzare, gli spazi e attrezzature elencati nell'Allegato n. 1 al presente Atto aggiuntivo agli stessi patti e condizioni, di cui alla Convenzione Quadro INGV-SET, protocollo n.16373 del 25/9/2014.

Autorizza, inoltre, il personale SET elencato nell'Allegato n. 2 al presente Atto aggiuntivo ad accedere ai suddetti spazi agli stessi patti e condizioni, di cui alla succitata Convenzione Quadro.

ART. 2

Il presente atto aggiuntivo ha efficacia tra le Parti al momento della sua sottoscrizione e produce effetti fino alla scadenza della Convenzione Quadro INGV-SET, protocollo n. 16373 del 25/09/2014.

ART. 3

INGV autorizza SET a provvedere alle comunicazioni previste dalla normativa vigente presso le competenti Camera di Commercio ed Ufficio Finanziario.

ART. 4

Conformemente a quanto previsto nella Convenzione Quadro INGV-SET, SET si impegna a:

1. corrispondere alla Sezione INGV-OV gli importi determinati come da Convenzione Quadro INGV-SET;
2. non svolgere attività in concorrenza con quella istituzionale e/o commerciale dell'INGV e dell'INGV-OV;
3. osservare le disposizioni in materia di prevenzione, sicurezza e tutela della salute dei lavoratori;
4. provvedere a idonea copertura assicurativa per la responsabilità civile verso terzi;
5. garantire idonea copertura assicurativa per incendio, furto e danneggiamento di beni di proprietà dell'INGV nel periodo di utilizzo degli stessi;

ST 

6. fornire idonea identificazione dei soggetti che utilizzano le postazioni telematiche messe a disposizione dalla Sezione ospitante, ai sensi del DM 16/08/2005;
7. garantire il corretto impiego delle apparecchiature informatiche nel pieno rispetto della normativa vigente, con particolare riguardo alla normativa in materia di trattamento dei dati personali (D.lgs. n. 196/2003);
8. attenersi, per quanto concerne l'accesso da parte del proprio personale, alle disposizioni e agli orari previsti da INGV-OV, salvo specifica autorizzazione in orari diversi da parte del Direttore della Sezione stessa;
9. asportare, alla scadenza, ovvero in caso di scadenza anticipata della presente Convenzione, eventuali materiali, beni e strumentazioni di proprietà della stessa, a proprie spese e senza arrecare danno alla Struttura ospitante.
10. INGV-OV permette l'utilizzo delle strutture al personale della Società con le stesse regole vigenti per il personale INGV.

Art. 6

L'esecuzione della presente Convenzione è affidata congiuntamente al Dott. Sergio Guardato, Tecnologo INGV in servizio presso la Sezione di Napoli e dall'Ing. Vincenzo Romano, Direttore Generale di SET.

ART. 6

L'INGV e la Società SET possono recedere dalla presente Convenzione dandone comunicazione con preavviso di mesi 3 (tre), a mezzo raccomandata.

ART. 7

Per quanto non espressamente previsto dal presente Atto Aggiuntivo si applicano le disposizioni della Convenzione Quadro, le norme statutarie e regolamentari vigenti in materia.

ART. 8

Le eventuali controversie in merito all'applicazione e/o esecuzione e/o interpretazione del presente Atto aggiuntivo saranno devolute alla competenza, in via esclusiva, del Foro di Roma.

Roma li,

Per l'INGV

Per la Società

ALLEGATO n. 1

Tabella A - Elenco spazi

Sezione	Osservatorio Vesuviano
Sede – Comune	Napoli
Edificio	Via Diocleziano 328
Piano	Secondo
Stanza destinata laboratorio	n.2 Laboratorio attività mare
Superficie (mq) stanze destinate ufficio	8 mq (spazio per una postazione di lavoro)
Superficie (mq) stanze destinate laboratorio	12 mq (due banconi di elettronica, laboratorio utilizzato al 30% in condivisione con le attività ordinarie del laboratorio attività mare)
Superficie (mq) stanze occupate SpacEarth Technology	Superficie (mq) stanze occupate: 20 mq (di cui 12 mq di laboratorio utilizzati al 30%)
Produzione rifiuti speciali (SI/NO)	NO

Tabella B - Elenco attrezzature:

Attrezzature utilizzate	Percentuale su base annua di utilizzo da parte della Società
Attrezzature da banco di elettronica	10%
PC desktop	50%

ST
CA

Allegato 2 - Tabella B

Elenco del personale della Società SET operante per conto della stessa che avrà accesso alla Sede INGV-OV

Cognome e nome
Gian Paolo Donnarumma
Umberto Apponi
Vincenzo Romano
Giuditta Marinaro
Stefano Cardellino

ST